

## Castel-Pakete fürs ganze Jahr - Pacchetti Castel per tutto l'anno

### 7 Tage Sommer & Winter 7 giorni estate & inverno

Ausgenommen Angebote und /  
eccetto specials e:  
26/12/2009 - 07/01/2010,  
13 - 20/02/2010, 08 - 21/8/2010,  
06 - 16/10/2010

#### • 2% Skonto auf die Logis bei Barzahlung am Anreisetag

- Zzgl. 2% Skonto auf die Logis ab 7 Nächtingungen
- Täglicher Castel- Rundum Verwöhnservice

#### • sconto del 2% per pagamento in contanti al giorno d'arrivo

- in più uno sconto del 2% sulla settimana
- servizio 24 ore su 24 per viziarVi con 3/4 di pensione con uso delle saune e dell'area wellness "Castel Spa"

### 14 Tage Castel

Sommer & Winter Schnee, Sonne & Berge

### 14 giorni Castel

Estate & inverno neve, sole & montagna

ausgenommen Angebote  
eccetto specials

#### • 2% Skonto auf die Logis bei Barzahlung am Anreisetag

- Zzgl. 2% Skonto auf Ihren 14-Tage-Urlaub
- Je Gast eine wohltuende Teilmassagen a 25 Minuten
- 2 Wochen GRATIS-Internetanschluss
- Täglicher Castel Rundum Verwöhnservice

#### • sconto del 2% per pagamento in contanti al giorno d'arrivo

- in più uno sconto del 2% sulle 2 settimane
- massaggi parziali a 25 minuti a persona
- per 2 settimane accesso gratuito al internet
- servizio 24 ore su 24 per viziarVi con 3/4 di pensione, con uso delle saune e dell'area wellness "Castel Spa"

### Ihr Vorteil im Castel Il Vostro vantaggio al Castel

#### • 2% Skonto auf die Logis bei Barzahlung am Anreisetag

- Zzgl. 2% Skonto auf die Logis für unsere Gäste ab dem dritten Aufenthalt
- Unsere Gäste erhalten 30% Greenfee-Ermässigung auf dem 18-Loch-Golfplatz in Kastelruth
- Kostenloser Shuttle-Service zur Gondel und zum Golf-Platz in Kastelruth
- Ganzjähriger geöffneter & beheizter Whirlpool auf der Panorama-Dachterasse

#### • sconto del 2% per pagamento in contanti al giorno d'arrivo

- in più uno sconto del 2% per i nostri ospiti abituali (terza volta)
- sconto del 30 % sul Greenfee al Club di Golf "Castelrotto"
- navetta gratuita dal Hotel alla Cabinovia e al Club di Golf "Castelrotto"
- Jacuzzi riscaldato tutto l'anno sul tetto solare del Hotel Castel

## Wissenswertes

Unsere Preise verstehen sich pro Person und Tag inklusive 3/4 Verwöhn-Pension (mit Ausnahme der Suite Trostburg, hier Suitepreis pro Tag) und beinhalten alle Hotel Castel Inklusivleistungen, den Parkplatz, sowie die Steuern und Abgaben.

- Bei Barzahlung am Anreisetag erhalten Sie 2% Skonto auf die Logis
- Gerne können Sie mit Scheck, EC-, Visa und Mastercard bezahlen
- Am Anreisetag sind die Zimmer spätestens ab 14.00 Uhr bezugsfertig, Check out ist bis 11.00 Uhr möglich
- Spätabreise möglich, bis 18.00 Uhr 35,00 Euro pro Person

- Kostenloser Shuttle-Service zur Kabinenbahn „Seiser Alm“ und zum Golfclub Kastelruth
- Gegen einen Aufpreis holen und bringen wir Sie gerne von den umliegenden Bahnhöfen Bozen, Brixen, Waidbruck etc. und den Flughäfen Innsbruck, Verona, etc.
- Für anderweitige Wünsche können Sie uns gerne kontaktieren
- Alle Zimmer verfügen über WiFi/Internetanschluss (kostenpflichtig)
- Unter drei Übernachtungen berechnen wir einen Aufschlag pro Person und Tag von 15%
- Bei Übernachtungen mit Frühstück und ohne Abendessen reduziert sich der Preis pro Person/Tag um 10,00 Euro (bei rechtzeitig

- tiger Abmeldung des Abendessens)
- Bademantelwechsel 1x wöchentlich inklusive, jeden weiteren Wechsel berechnen wir mit 6,00 Euro
- Haustiere dürfen nur in Zimmer mit Holzboden, ausserdem bitten wir um Ihr Verständnis, dass Haustiere keinen Zutritt in den Gastronomie-, Wellness- & Gartenbereich haben; für Schäden an der Einrichtung haftet der Tierhalter

ALLGEMEINDE  
GESCHÄFTSBEDINGUNGEN:

- Bis zu 8 Wochen vor der Anreise ist die Stornierung kostenlos

- Bei 8 bis 4 Wochen vor Reiseantritt werden Ihnen 60% in Rechnung gestellt
- Bei einer Stornierung von weniger als 4 Wochen vor der Anreise werden Ihnen 80% in Rechnung gestellt
- Ebenfalls berechnen wir den gebuchten Zimmerpreis bei verspäteter Anreise und verfrühter Abreise

KINDERERMÄSSIGUNG IM ZIMMER  
DER ELTERN (IM ZUSATZBETT):

- Kinder bis zum 5. Geburtstag: 50% Ermäßigung
- Kinder bis zum 14. Geburtstag: 30% Ermäßigung

## Ricordate che ...

I prezzi sopraelencati si intendono per persona e al giorno (ad eccezione della Suite Trostburg che prevede soltanto un prezzo giornaliero) e comprendono la mezza pensione speciale, tutti i servizi dell' Hotel Castel, quindi posto auto, così come le tasse e i contributi.

- In caso di pagamento in contanti al primo giorno calcoliamo uno sconto aggiuntivo del 2%.
- Accettiamo con piacere le seguenti modalità di pagamento: contanti, assegni, bancomat o carte di credito (Visa, Mastercard)
- Le camere sono disponibili a partire dalle ore 14.00 del giorno dell'arrivo. Le camere debbono essere gentilmente liberate entro le ore 11.00

- Le partenze fuori orario, fino alle ore 18.00, prevedono un costo di 35,00 Euro a persona.
- Servizio gratuito di navetta, con minibus privato dell'hotel, verso la Cabinovia "Alpe di Siusi" e verso il club di golf di Castelrotto.
- Previo sovrapprezzo siamo lieti di venirci a prendere e/o portare alle stazioni limitrofe di Bolzano, Bressanone, ecc. Per ulteriori richieste potete tranquillamente contattarci.
- Tutte le camere predispongono un accesso ad internet (WiFi)
- In caso di pernottamenti inferiori a tre notti, calcoliamo un sovrapprezzo del 15% al giorno e a persona.
- In caso di pernottamento con prima colazione e senza cena il prezzo si riduce di 10,00 Euro (avvertendo per tempo

- dell'annullamento della cena).
- Il ricambio dell'accappatoio, durante un soggiorno inferiore a 7 giorni, viene calcolato al prezzo di 6,00 euro.
- All' Hotel Castel, previa richiesta, i cani hanno libero accesso alle camere con pavimento in legno (10,00 Euro al giorno, senza cibo). Vi ricordiamo che non possono accedere al ristorante, all'area wellness e al giardino. La responsabilità per qualsiasi danno è a carico del proprietario del cane.

CONDIZIONI DI ANNULLAMENTO:

- Fino a 8 settimane prima dell'arrivo è gratuito l'annullamento.
- Da 8 a 4 settimane prima dell'inizio della vacanza mettiamo in conto il 60%.

- In caso di annullamento effettuato meno di 4 settimane prima dell'arrivo, la camera verrà messa in cono all'80%.
- In caso di partenza posticipata oppure anticipata, la camera viene messa in conto per l'intero periodo prenotato.
- Con piacere mettiamo a disposizione un'assicurazione di rinuncia al viaggio, disponibile anche da noi.

SCONTI PER BAMBINI  
(SOLO NEL LETTO TERZO):

- Per i bambini fino a 5 anni: 50% di sconto
- Per i bambini fino a 14 anni: 30% di sconto

Concediamo uno sconto per bambini quando la camera è occupata almeno da tre persone.

Hotel \*\*\*\*\*  
**CASTEL**  
Oswald von Wolkenstein

Hotel Castel Oswald von Wolkenstein  
Fam. Rier • Via Kleinmichl Straße 33  
I-39040 Kastelruth/Castelrotto (BZ) • Südtirol/Alto Adige  
Tel. +39 0471 70 66 39 • Fax +39 0471 70 72 85  
info@hotelcastel.it • www.hotelcastel.it

seiser ALM  
Südtirol

SÜDTIROL  
Dolomiten/Dolomiti  
Unesco Weltmaturerbe  
Patrimonio Naturale  
dell'Umanità Unesco



GRAFIK DESIGN

PREISE / LISTINO PREZZI  
& SPECIALS  
2009/2010

Hotel \*\*\*\*\*  
**CASTEL**  
Oswald von Wolkenstein

KASTELRUTH • CASTELROTTO  
DOLOMITEN • DOLOMITI

www.hotelcastel.it

PREISE  
PREZZI  
2009  
2010



Alle unsere Zimmer verfügen über Bad, mit Badewanne oder Dusche, Bidet, kuschelige Bademäntel und Slippers, Haarfön, Full-Sat-Flachbild-TV, Telefon, Internetanschluss, Safe, Minibar, Dachterrasse oder Balkon. Die Zimmer können von den Skizzen und Beschreibungen abweichen.

*Tutte le nostre camere sono attrezzate con bagno, vasca oppure doccia, WC, bidet, morbidi accappatoi e pantofole, asciugacapelli, TV satellitare LCD, telefono, presa per internet, cassaforte, frigobar, terrazza o balcone. Sono possibili variazioni rispetto alle foto e piantine pubblicate.*

"HAUENSTEIN"  
ca. 19 m<sup>2</sup> • 1 Pers.

Traditionelles Einzelzimmer, Balkon mit Blick auf Kastelruth

*Camera singola tradizionale, balcone con vista sul paese di Castelrotto*

"HAUENSTEIN"  
ca. 25 m<sup>2</sup> • 2 Pers.

Traditionelles Doppelzimmer, Balkon mit Blick auf Kastelruth

*Camera doppia tradizionale, balcone con vista sul paese di Castelrotto*

"SABINE JÄGER"  
ca. 23 m<sup>2</sup> • 1-2 Pers.

Neues komfortables Romantik-Doppelzimmer, Bad mit Fenster, ohne Balkon, Dolomitenblick.

*Nuova, confortevole camera doppia romantica, bagno con finestra, senza balcone, vista sulle Dolomiti.*

"HAUENSTEIN DELUXE"  
ca. 28 m<sup>2</sup> • 2-3 Pers.

Sehr helles traditionelles Doppelzimmer, Balkon bzw. Terrasse mit Blick auf Kastelruth.

*Camera molto luminosa tradizionale, balcone con vista sul paese di Castelrotto.*

"SALEGG"  
ca. 32 m<sup>2</sup> • 2 Pers.

Neue romantische Turmsuite mit Wohn-/Schlafbereich, Badezimmer mit Fenster, Sitzecke und Terrasse mit Blick auf Kastelruth und die Dolomiten.

*Nuova, romantica suite nella torre con zona giorno e zona notte, bagno con finestra e terrazza con vista su Castelrotto e sulle Dolomiti.*

"SUITE CASTEL"  
ca. 43 m<sup>2</sup> • 2-4 Pers.

Neue, große Panorama-Südbalkon-Suite mit Wohn-/Schlafbereich, zusätzliches Badezimmer mit Badewanne und separater Dusche, Sitzecke, Panoramafenster und großer Balkon mit Blick auf die Dolomiten. Wahlweise mit Teppich oder Holzfußboden.

*Nuova, ampia suite panoramica con zona giorno e zona notte, in più bagno con vasca e doccia separata, divano, finestre panoramiche e grande balcone con vista sulle Dolomiti. Disponibile con moquette oppure pavimento di legno.*

"MARGARETHA VON SCHWANGAU"  
ca. 43 m<sup>2</sup> • 2-4 Pers.

Neue, große, romantische Turmsuite mit Wohn-/Schlafbereich, zusätzliches Badezimmer mit Badewanne und separater Dusche, Sitzecke und großer Dach-Terrasse mit Blick auf die Dolomiten.

*Nuova, ampia e romantica suite nella torre con zona giorno e zona notte, ulteriore bagno con vasca e doccia separata, divano e granterrazzo con vista sulle Dolomiti.*

"OSWALD VON WOLKENSTEIN"  
ca. 69 m<sup>2</sup> • 2-4 Pers.

Neue, großzügige Komfort-Suite mit getrenntem Wohn- und Schlafgemach, zwei große Badezimmer mit Dusche bzw. Whirlwanne, Sitzecke mit Kachelofen, Sofa, begehbare Kleiderschrank, Panoramafenster, großer Balkon mit Blick auf die Dolomiten.

*Nuova, molto spaziosa suite di comfort con soggiorno e camera da letto, due spaziosi bagni con doccia oppure jacuzzi, lavabo doppio, divano, stufa di terracotta, armadio walk-in, finestre panoramiche, grande balcone con vista sulle Dolomiti.*

"TROSTBURG"  
ca. 67 m<sup>2</sup> • 1-4 Pers.  
(ab 4 Tagen/da 4 gg.)

Neue, sehr helle Panorama-Suite mit getrenntem Wohn- und Schlafgemach, 2 Badezimmer, Sofa, Panoramafenster und 2 große Balkone mit Blick auf die Dolomiten.

*Nuova, suite panoramica molto solare con soggiorno e camera da letto, 2 bagni, divano, finestre panoramiche e 2 grandi balconi con vista sulle Dolomiti.*

Winter/Inverno  
2009/2010

Preise pro Person und Tag mit 3/4 Verwöhn Pension  
Prezzi a persona e giorno con mezza pensione più merendina al pomeriggio

04.12.09 - 08.12.09
09.12.09 - 18.12.09
19.12.09 - 25.12.09
26.12.09 - 06.01.10
07.01.10 - 12.02.10
13.02.10 - 20.02.10
28.02.10 - 06.04.10

Euro 84,00	Euro 74,00	Euro 74,00	Euro 79,00	Euro 92,00	Euro 94,00	Euro 100,00	Euro 107,00	Euro 359,00
Euro 74,00	Euro 64,00	Euro 64,00	Euro 69,00	Euro 80,00	Euro 82,00	Euro 86,00	Euro 95,00	Euro 314,00
Euro 84,00	Euro 74,00	Euro 74,00	Euro 79,00	Euro 92,00	Euro 94,00	Euro 100,00	Euro 107,00	Euro 359,00
Euro 105,00	Euro 95,00	Euro 95,00	Euro 100,00	Euro 113,00	Euro 115,00	Euro 121,00	Euro 128,00	Euro 449,00
Euro 74,00	Euro 64,00	Euro 64,00	Euro 69,00	Euro 80,00	Euro 82,00	Euro 86,00	Euro 95,00	Euro 314,00
Euro 84,00	Euro 74,00	Euro 74,00	Euro 79,00	Euro 92,00	Euro 94,00	Euro 100,00	Euro 107,00	Euro 359,00
Euro 74,00	Euro 64,00	Euro 64,00	Euro 69,00	Euro 80,00	Euro 82,00	Euro 86,00	Euro 95,00	Euro 314,00

Sommer/Estate  
2010

Preise pro Person und Tag mit 3/4 Verwöhn Pension  
Prezzi a persona e giorno con mezza pensione più merendina al pomeriggio

21.05.10 - 17.07.10
18.07.10 - 07.08.10
08.08.10 - 21.08.10
22.08.10 - 04.09.10
05.09.10 - 05.10.10
06.10.10 - 16.10.10
17.10.10 - 06.11.10

Euro 76,00	Euro 66,00	Euro 66,00	Euro 71,00	Euro 78,00	Euro 82,00	Euro 90,00	Euro 95,00	Euro 319,00
Euro 84,00	Euro 74,00	Euro 74,00	Euro 79,00	Euro 85,00	Euro 92,00	Euro 96,00	Euro 105,00	Euro 355,00
Euro 107,00	Euro 97,00	Euro 97,00	Euro 102,00	Euro 111,00	Euro 115,00	Euro 120,00	Euro 125,00	Euro 449,00
Euro 84,00	Euro 74,00	Euro 74,00	Euro 79,00	Euro 85,00	Euro 92,00	Euro 96,00	Euro 105,00	Euro 355,00
Euro 76,00	Euro 66,00	Euro 66,00	Euro 71,00	Euro 78,00	Euro 82,00	Euro 90,00	Euro 95,00	Euro 319,00
Euro 94,00	Euro 84,00	Euro 84,00	Euro 89,00	Euro 94,00	Euro 98,00	Euro 102,00	Euro 110,00	Euro 379,00
Euro 76,00	Euro 66,00	Euro 66,00	Euro 71,00	Euro 78,00	Euro 82,00	Euro 90,00	Euro 95,00	Euro 319,00

Preise pro Person und Tag mit 3/4 Verwöhn Pension  
Prezzi a persona e giorno con mezza pensione più merendina al pomeriggio

Pro Suite/Tag mit 3/4-Pension  
Per suite/gg. e pensione a 3/4

Preise pro Person und Tag mit 3/4 Verwöhn Pension  
Prezzi a persona e giorno con mezza pensione più merendina al pomeriggio

Pro Suite/Tag mit 3/4-Pension  
Per suite/gg. e pensione a 3/4